

Lodzer Tageblatt

Abonnement für Lodz:

Jährlich 8 Nbl., halbj. 4 Nbl., viertelj. 2 Nbl., monatlich 67 Kop.

pränumerando.

Für Auswärtige:

Jährlich 9 Nbl. 30 Kop., halbjährlich 4 Nbl. 70 Kop.,

vierteljährlich 2 Nbl. 40 Kop., monatlich 80 Kop. pränumerando.

Preis eines Exemplars 5 Kop.

Erscheint 6 Mal wöchentlich.

Redaction und Expedition:

Dzielna (Bahn-) Straße Nr. 13.

Insertionsgebühr:

Für die Petitionen oder deren Raum 6 Kop.,

für Namnenn 15 Kop.,

im Auslande übernimmt Insertionsaufträge

Hasenstein & Vogler A.-G., Hamburg, Königsberg i./P. oder

deren Filialen.

In Warschau: Rajchman & Frondler, Senatorska 18.

Abonnement-Einladung.

Im Hinblick auf den bevorstehenden Quartalwechsel erlauben wir uns zu einem recht zahlreichen Abonnement auf das „Lodzer Tageblatt“ ergeben einzuladen und gleichzeitig unsere geehrten Abonnenten zu ersuchen, dasselbe in ihren Freundekreisen zu empfehlen, wogegen wir uns andererseits verbindlich machen, unser Programm möglichst zu erweitern und interessant zu gestalten. Zudem wir gleichzeitig darauf aufmerksam machen, dass wir mit dem 1. Oktober d. J. mit der Veröffentlichung der spannenden Kriminal-Geschichte „Ein tragisches Geheimnis“ beginnen, bemerken wir noch, dass Veröffentlichungen auf das „Lodzer Tageblatt“ in unserer Expedition, Dzielnastraße Nr. 13, sowie in allen hiesigen Buchhandlungen und bei Herrn H. Andersch entgegen genommen werden.

Unsere auswärtigen Abonnenten bitten wir um umgehende Einwendung des Abonnementbeitrages, da wir nur in diesem Falle für rechtzeitige Zustellung des „Lodzer Tageblatt“ Gewähr leisten können.

Die Redaction
des „Lodzer Tageblatt.“
Dzielna-Straße Nr. 13.

Inland,

St. Petersburg

— Über die Ankunft und den Aufenthalt Ihrer Kaiserlichen Majestäten in Spala veröffentlicht der „Upar. Brot.“ nach-

stehenden Bericht d. d. 8. (20.) September: Ihre Majestäten der Kaiser und die Kaiserin und Ihre Kaiserl. Hoheiten der Großfürst Chronfolger, die Großfürstin Xenia Alexandrowna und die Großfürsten Wladimir Alekandrowitsch und Nikolai Nikolajewitsch d. J. trafen am 3. (15.) September Morgens, in Begleitung des Ministers des Kaiserschen Hofs Grafen Woronzow-Daschkow, der General-Adjutanten v. Richter und Escherwin und anderer Personen des Gefolges auf der Stations Olen der Swangorod-Dombrowa-Eisenbahn ein und wurden daselbst vom Direktoren des Fürstenthums Lomzic, Stallmeister des Allerhöchsten Hofs Marquis Wielopolski, den Chefs der Gouvernements Radom und Petrokow, sowie dem Jägermeister Grafen A. Berg und dem Kammerjunker Grafen Wladislaw Wielopolski empfangen. In Anbetracht des schönen Wetters legte S. Majestät der Kaiser mit dem Großfürsten Chronfolger und dem Großfürsten Wladimir Alekandrowitsch den Weg nach Spala zu Fuß zurück, während Ihrer Majestät die Kaiserin und die übrigen Mitglieder der Allerhöchsten Familie sich per Equipage dorthin begaben. Zu dem um 12 Uhr servirten Dejeuner hatten alle oben genannten, bei der Ankunft Ihrer Majestäten anwesenden Personen das Glück, befohlen zu werden. Nach demselben begaben sich Ihre Majestäten mit den Erlaubten Familienmitgliedern in Begleitung des Marquis Wielopolski zu Fuß nach dem zwei Werst von Spala belegenen Forsthause Konewka, wo Allerhöchsteselben das neuerrichtete Jagdhäuschen besuchten, in dem S. R. H. der Großfürst Nikolai Nikolajewitsch d. J. zur bevorstehenden Jagd abstieg. Am 4. (16.) und 5. (17.) September fand eine Treibjagd in Konewka und Byzan statt, an der S. Majestät der Kaiser und die Allerhöchsten Gäste teilnahmen und bei welcher gegen 50 Stück Hochwild erlegt wurden. Am darauffolgenden Tage erlegte Seine Majestät der Kaiser im Begleitung des Marquis Wielopolski auf dem Landgute Gelsow einen großen Hirsch durch Anschleichen, während Ihrer Majestät die Kaiserin, begleitet von Ihrer Kaiserlichen Hoheit der Großfürstin Xenia Alexandrowna und einigen Personen der Suite sechzehn Werst von Spala eine Parforce-Jagd veranstalteten. — Am 8. (20.) September, am Tage Maria Geburt, fand in der beim Palais errichteten Feldkirche in Gegenwart Ihrer Majestäten und Ihrer Hoheiten ein Gottesdienst statt, bei welchem alle dienstfreien Hosbedienten, Kosaken und Stallknechte, die Kirche füllten und auf Befehl Sr. Majestät des Kaisers Ledermann-Zutritt hatte, der an dem Gottesdienste teilzunehmen wünschte. Die Witterung ist dem Allerhöchsten Aufenthalt in Spala außerordentlich günstig, da die Tage klar und ungewöhnlich warm sind.

Über den Aufenthalt Ihrer Majestäten in Wolhynien trägt das offizielle Blatt dann noch nach, dass am Sonntag, den 2. (14.) September, derselbe seinen Abschluss fand, worauf Ihrer Majestäten sich aus Nowno nach Spala, im Gouvernement Piotrkow, begaben, wo sich ein Jagdschloss innerhalb eines majestätischen Waldes befindet. Bei der Absahrt Ihrer Majestäten waren die Straßen Nowno's mit Volksmassen gefüllt und bei der Eisenbahnstation hatte sich eine Menge Landleute versammelt. Auf dem Perron hatte eine Deputation mehrerer Gemeinden des Kreises Ostrog mit dem Friedensvermittler an der Spitze Aufstellung genommen, neben den Schülern der Realschule, die in militärischem Aufzuge anmarschierten und sich in zwei Gliedern formierten. Hurraufufe und die Klänge der Nationalhymne begleiteten die Absahrt des Kaiserlichen Zuges, wobei Ihrer Majestät der Kaiser und die Allerhöchsten Gäste thronähnlich und bei welcher gegen 50 Stück Hochwild erlegt wurden. — Während der Manöver be-

ruhten die Kaiserlichen Majestäten mehrere Dörfer und besuchten die Städte Luzz und Dubno, während die Allerhöchste Residenz sich in Rowno befand. Das sind alles sehr alte Städte in Wolhynien, aber die älteste Stadt des Gebiets ist — Vladimir-Wolyn, das vom hl. Großfürsten Wladimir gegründet ist. Gegenwärtig ist der Ort ein abgelegener Winkel, der nur durch seine Denkmäler aus dem Alterthume und die Ruinen des Mistilawischen Tempels, welche jetzt restaurirt werden, Interesse bietet. Eine Deputation der Stadt, sowie der anderen Städte und Kreise Wolhyniens trafen in Rowno ein und stellte sich Ihren Majestäten vor. Am 2. (14.) September fand eine Vorstellung der bürgerlichen Stipendiaten des Ostrogothischen Progymnasiums und der gesammten Mädchenschule der Stadt Ostrog statt, die von der Gräfin Bludow zum Gedächtniss an den Grafen D. N. Bludow errichtet ist. Die Schule ist eine geschlossene Lehranstalt mit dem Rechte eines Gymnasiums. Die Schülerinnen wohnten dem Gottesdienst bei, wurden von Ihrer Majestät der Kaiserin gnädig befragt und lehrten nach einer Bewirthung um 1 Uhr Nachmittags mit einem Extrazuge nach Ostrog zurück.

Die Hauptgefangnisverwaltung hat nach den „P. B.“ an zuständiger Stelle die Aufhebung des Geizes betreffs der Vollstreckung der Körperstrafe an Frauen, welche zur Zwangsarbeit verurtheilt worden sind, und dafür die Verschickung nach Sachalin beantragt. Für die Zwangsarbeiterinnen auf Sachalin wird an Stelle der Körperstrafe eine, dieser entsprechende Einzelhaft in den Gefängnissen in Vorschlag gebracht.

Wie die „H. B.“ berichtet, werden im bevorstehenden Winter in sämtlichen größeren Städten, und in den beiden Hauptstädten des Reichs religiös-moralische Zusammenkünfte und Vorträge für die gebildete Gesellschaft abgehalten werden. Dieselben werden

(Nachdruck verboten.)
Spätsommer Sonne.
Novelle von Gertrude Franke.
(Schluß.)

Bitten ein wenig im Nebenzimmer geruht. Erquickt erwachte sie und sah den Sonnenglanz und die Waldespracht, die sie so lange entbehrt, durch das unverhüllte Fenster. Da hob ein tiefer, erlösender Athemzug ihre bedrangte Brust, und leise stahl sich ein Hoffnungsschimmer in ihr Herz. Sie eilte an Viktors Lager und spähte eifrig durch das Halbdunkel in seine Züge. Er schien in ruhigerem Schlummer zu liegen, sanste Athemzüge hoben seine Brust, Haupt und Hände brannten nicht wie vordem.

Sie wagte noch nicht, sich der schmeichelnden Hoffnung hinzugeben und doch hoffte sie, dem Warnen des Verstandes und der Erfahrung zum Trost, mit der Unbrut, der unerschütterlichen Zuversicht der Liebe.

Mit freudig klopfendem Herzen that sie heute ihre Morgenarbeit. Sie streifte die Ärmel auf, dass die vollen Arme in ihrer prangenden Schönheit leuchteten und nahm mit einem in Wasser getauchten Luch den Staub von den Dielen. Ihre Wangen rötheten sich von der Anstrengung. Ein weisses, zierliches Morgenhäubchen gab der fleischigen Schaffnerin einen hausfraulichen Anstrich, in dem ihr Mädchengesicht desto lieblicher erschien.

„So vertieft, bemerkte sie nicht, dass der Kranke den Kopf gewandt und die halb geöffneten Augen auf ihr ruhen ließ. Müde, als umfangre ich noch ein Traum, folgten seine Blicke ihren, vorsichtig jedes Geräusch vermeidend Bewegungen.

Nun hatte sie sich während ihrer Arbeit dem Lager immer mehr genähert und sah endlich, vor diesem Knieen, empor.

„Ingeborg!“ flüsterte er da und ein Lächeln voll ungläubiger, trauriger Seligkeit durchleuchtete sein blasses Antlitz, „bist

Du's?“ Und er streckte mühsam beide Hände nach ihr aus.

Sie war auf ihre Füße emporgerückt. Unbezwingebare Rührung zitterte durch ihre Brust und schnürte ihr die Kehle zu. Voll Verwirrung tauchte sie ihre Finger, die von der niederen Arbeit beschmutzt waren, in eine Schale mit Wasser, trocknete sie langsam und reichte sie ihm zögernd hinüber. Herzhaft bis sie die Zähne zusammen. Die plötzliche Freude erschütterte ihre Standhaftigkeit mehr, als Angst und Dual vermocht. „Ich bin's!“ flüsterte sie und wollte sich abwenden, „doch schlaf, schlaf!“

Aber sein durchdringendes Auge, das der Tod, der so nah an ihm vorübergegangen, in fremden, geheimnisvollen Glanz getaucht, hing mit verzehrender Frage an ihr.

„Und bleibst Du nun bei mir, Ingeborg?“ kam es leise und dringend von seinen Lippen.

Sie nickte, unfähig zu sprechen und die Bewegung durchzuckte ihr Gesicht. Doch da sie sah, wie himmlische Heiterkeit auf das weiche Antlitz des Geliebten den Schein neuauflühender Jugend zeichnete, konnte die starke Ingeborg nicht an sich halten. Die lange zurückgedrängten Flüthen strömten aus ihren Augen, sie benetzten seine Hand, auf die sie ihre Lippen in heißen Küsse preßte. Sie stammelte Dankesworte, Selbstanklagen, Gelübde, die für ihn den Himmel bedeuten. Er wollte sie umarmen, aber die Bewegung erpreßte ihm ein schmerliches Sischnen.

Da besann sie sich, an wie dünnen Fäden sein kaum gerettetes Leben hing. Gefaßt stand sie auf, läßt ruhig seine Stirn und setzte sich dann auf den Rand des Bettes, seine Hände fest in den ihren haltend. Nun ruhten ihre

Kittel mit eisalem Quellwasser, das hinter dem Haue aus dem Gestein sprudelte, mühsem herbeiklappende und die Frau begann ihr Sammlerwerk. Die sicheren Hände, die nicht mehr bebten, breiteten lühlende Lücher über die leuchtende Brust, das glühende Haupt des Kranken. Unermüdlich, mit zäher Konsequenz, saß ohne Hoffnung auf Gelingen und doch die ganze Kraft ihres stählernen Willens einsegend, begann sie den Kampf mit der dunklen Gewalt, die den Mann darniedergeworfen und sein blühendes Leben zerlösen wollte. Keiner ihrer Gedanken wogte sich über die Gegenwart

Gegen Morgen hatte Ingeborg auf Vogts

den Charakter regelmäßiger Kurse tragen, deren Leitung in den Haupt- und Universitätsstädten den Professoren der geistlichen Akademien und den Professoren der Theologie, in den übrigen Städten aber den Lehrern der geistlichen Lehranstalten übertragen werden soll. Im ersten Kursus soll die Hl. Geschichte des alten und neuen Testaments, im zweiten Kursus die Kirchengeschichte vorgetragen werden.

Vom 15. (27.) d. M. an kommt nach dem „Сельский Вестник“ auf sämtlichen Eisenbahnen des Reiches ein ermäßigter Tarif für den Transport von Auswanderern und deren Eigentum aus den inneren in entfernter Gouvernements in Anwendung. Auswanderer, welche mit den gewöhnlichen Zügen befördert werden, bezahlen nur 25 p.c. der vollen Föhr nach dem gewöhnlichen Passagiertarif; ähnlich ist auch die Vergünstigung für den Transport der Fracht von Auswanderern. Falls dieselben an ihrem Ansiedlungsort sich nicht sehest zu machen vermögen und deshalb zurückzufahren wünschen, kommen die gleichen Beförderungsvergünstigungen zur Anwendung. Der Tarif der Kronseisenbahnen bleibt von dieser Ermäßigung für Ansiedler unberührt, da die bezüglichen Frachträger desselben schon ohnedies auf das mögliche Maß reduziert sind.

Charkow. Dem „Мокр. Амер.“ wird über die Flucht von elf Zwangsarbeitern aus einem Eisenbahnzug der Katharinabahn folgendes berichtet: Die Arrestanten führen ihre Flucht gegen 2 Uhr Nachts aus. Der Zug näherte sich schon der Station Charsk, als einer der dortigen Weichenwärter bemerkte, daßemand vom Zuge abprang. Er verständigte sofort den, den Arrestantentransport begleitenden Offizier und dieser begab sich alsbald in den Arrestantenwaggon, in welchem sich 35 Zwangsarbeiter, die meisten in Ketten, befanden. Hier sah er die Wache von Zwangsarbeitern festgehalten, während andere durch das zertrümmernde Fenster flüchteten. Die elf Flüchtlinge haben jeder mehr als 10 Jahre Zwangsarbeit zu verbüßen und stammen aus dem Kaukasus; man verfolgte sie energisch und holte in der Nacht noch in der Nähe der Station eins ein. Drei wurden durch einen Bauern dingfest gemacht; die Strolche hatten denselben überfallen, um sich seiner Kleidung zu bemächtigen, er entwand sich aber den Händen seiner Angreifer, flüchtete rasch ins nahe Dorf und kehrte dann mit zwei Schäferhunden zurück, mit deren Hilfe er die Strolche an den Konvoiche ausließte.

Riga. Im Rigaischen Bezirksgericht kam nach dem „Прикази Вестнику“ diefer Lage eine, die dortigen Manufakturwaren-Händler sehr interessende Sache des Kaufmanns M. Feitberg zur Verhandlung, in dessen Magazin von Zollbeamten ungestempelt, resp. nicht plombierte Reste von ausländischen Waaren gefunden worden waren. Nach dem Gesetz ist dafür eine Strafzahlung im fünffachen Betrage der Zoll-Abgaben festgesetzt, auch wenn die ungefährliche Herkunft der Waaren nicht nachgewiesen ist und das Gericht verurteilte den Angeklagten zu dieser Strafe. Die Sache interessiert die örtlichen Manufakturwaren-Händler aus dem Grunde, weil es in einem größeren Magazin schwer ist, das Vorkommen solcher Reste und damit die Gefahr, im Falle einer Revision zur Verantwortung gezogen zu werden, zu vermeiden.

Libau. Über den gegenwärtigen Stand des Libauer Export-Geschäfts wird der „З. ф. Ст. и д.“ geschrieben: „Die Befürührungen beginnen sich in letzter Zeit wieder zu beleben, doch sieht es mit unserem Geschäft noch immer überaus traurig aus. Das unberechtbare Steigen des Courses hat unseren Exporteur sehr starke Verluste verursacht. Judent und alle noch immer nicht angegriffen von der Unhäufigkeit im Sommer, so paradox das,

Augen lange ineinander und sprachen aus, was die Lippen nicht sagen durften. „Madame, Ach!“ bat er nach einer Weile, „daß ich mein Glück im vollen Lageschein sehe. Wie soll ich armer Narr es sonst wohl glauben?“

Da ging sie zum Fenster, öffnete die dunklen Vorhänge und der wonnige Spätommertag quoll herein. Viktor sah das warme Sonnenlicht auf den Bäumen seines Waldes liegen und die zweite Blüthe der Rosen, voller und reicher als die erste, schwankte leise im Morgenwinde. Draußen war Hannas Lachen, das spielende Geläuff der jungen Hunde, das Zwitschern der Waldbügel, das ganze warme, lösliche Leben, das nun wieder sein eigen war.

Der alte Vogt schleppte in einem Bündel von Kissen sein neugeborenes Enkelkind umher, und sein runzeliges Gesicht blickte mit ängstlicher Bewunderung auf das zerbrechliche Päppchen. An der Weinlaube hatte sich schon manches Blatt in herbstlichen Purpur getaucht, aber auch die Trauben reiften in der linden, stetigen, friedlichen Spätommersonne.“

Ende.

rein wörtlich genommen, Uingen mag. Ist es nicht eine seltsame Ironie des Schicksals, daß in einem Sommer, in dem sowohl in Riga wie in Libau durch Bagger- und Regulirungs-Arbeiten die Häfen in den denkbar besten Zustand versetzt worden sind (in Libau kam in diesem Sommer zum ersten Mal ein Dampfer mit nahe an 18 Fuß ein, in Riga legten am Andreasholm Schiffe mit 20 Fuß an), beide Plätze fast zum gänzlichen Feieren verurtheilt waren? Mit Ausnahme einiger weniger Firmen hört man sowohl Kaufleute wie Industrielle klagen.“

L. Tiflis, 12. September. (Orig. Corr. des „Лоджер Tageblatt“.) Bereits im vorigen Jahre berichtete ich Ihnen, daß der bisherige persische General-Consul in Tiflis, Mirza Mahmud Khan, zum Botschafter in London ernannt und daß zu seinem Nachfolger in diesem äußerst wichtigen Posten, — im Kaukasus wohnen über 100,000 persische Unterthanen, — der General-Adjutant des Schah, Mirza Niza Khan, Danische, berufen wurde. Die persische Regierung konnte kaum eine glücklichere Wahl treffen, denn einerseits übt der neue General-Consul einen wohlthätigen Einfluß auf seine im Kaukasus-Gebiet wohnenden Landsleute aus, indem er das arg vernachlässigte Schulwesen zu hebensucht, andererseits widmet er sich mit aller Energie der Förderung der guten Beziehungen zwischen Russland und Persien, insonderheit der Hebung der Handelsverbindungen zwischen beiden Reichen, die ja schon durch ihre geographische Lage auf einander angewiesen sind. Währing der letzten Monate war unbedingt eine bedeutende Hebung des beiderseitigen Export- und Import-Handels zu constatiren. In der Ausarbeitung des demnächst in Kraft tretenden russisch-persischen Handelsvertrages war Mirza Niza Khan ein gründlicher Kenner der russischen Industrie- und Handelsverhältnisse, ein hervorragender Mitarbeiter. Jedoch mit Handelsverträgen allein ist es nicht gethan, erst müssen die von der persischen Regierung projectirten Eisenbahnen, Chausseen und Kanäle durchgeführt sein, dann wird Russland sicherlich den Völkernanteil von den dadurch erwachsenden Vortheilen genießen. Der persische Monarch verlieh Mirza Niza Khan in Ansehung seiner eminenten Verdienste die höchste Auszeichnung, sein mit Brillanten besetztes Bild, auf der Brust zu tragen, und dazu den Ehrentitel „Mumin-ul-Beyaz“. Von hohem allgemeinem Interesse dürfte eine Erwähnung der glänzenden Carrriere sein, die dieser hohe Würdenträger, dessen Brust bereits 18 hohe Orden der verschieden europäischen Staaten, darunter der St. Annen-Orden mit Brillanten, tragen in sehr kurzer Zeit gemacht. Geboren zu Fabris im Jahre 1820 nach mohamedanischer Zeitrechnung (Hedschra), lernte er neben seiner Muttersprache schon im frühesten Jugend arabisch und türkisch. Mit 15 Jahren wurde er in die Kriegsschule in Konstantinopel aufgenommen, wo er in der griechischen, deutschen, englischen und französischen Sprache eine große Fertigkeit erlangte. Nachdem er sich noch 3 Jahre in Tiflis zum Studium der russischen Sprache aufzuhalten, wurde er mit 21 Jahren zum Adjutant des persischen Thronfolgers ernannt. Ein inniges Freundschaftsbünd umschlang den jungen Prinzen und seinen Adjutanten und schwer wurde Beide der Abschied, als fünf Jahre später M. R. R. zum General-Consulat in Tiflis ernannt wurde. Zur Krönung Seiner Majestät des Kaisers Alexander III. sahen wir den jungen Diplomaten als Mitglied der außerordentlichen persischen Gesandtschaft. Von Moskau aus reiste M. R. R. direct nach Khorassan, wo er drei Jahre lang als hervorragendes Mitglied der russisch-persischen Grenz-Regulirungs-Commission fungierte. Im Jahre 1887 zum Botschaftsrath in St. Petersburg ernannt, wurde er endlich im vorigen Jahre nach Teheran zurückberufen, wo er zum General-Adjutanten des Schah ernannt wurde, auf dessen jungster Reise durch Europa M. R. R. bekanntlich eine hervorragende Rolle in der Suite einnahm und wiederholt durch Beweise der Huld seines Monarchen ausgezeichnet wurde. Wahrliech diese glänzende Carrriere, die dieser noch junge Mann gemacht, sind der beste Beweis für seine hohen Charakter-Eigenschaften und seine seltene Fähigung. In diesjährigen Kreisen genießt M. R. R. allgemeine Verehrung, besonders sympathisch berührt uns sein sonst bei Asiaten so selten vorhandener Enthusiasmus für die Ideale der Kunst und der Wissenschaften des Westens.

Ausländische Nachrichten.

Auf der gegenwärtig in Frankfurt a. M. tagenden Jahresversammlung des Vereins gegen den Missbrauch geistiger Getränke hielt Oberbürgermeister Struckmann (Hilbersheim) einen eingehenden Vortrag über die Stellung der Mäßigkeitssache zur Sozialreform, worin er etwa Folgendes ausführte: „Über die Schädlichkeit der Trunksucht herrscht allgemeine Übereinstimmung, Aerzte

Juristen, Städtevertretungen, Synoden haben sich damit beschäftigt, und trotzdem läßt sich ein durchgreifender Erfolg der Gegenbestrebungen noch nicht bemerken. Schuld daran ist großtheils die ungünstige Mithilfe des Staates; es fehlt uns noch ein Gesetz gegen die Trunksucht, obwohl der Staat allen Anlaß hätte, seine Mitwirkung zu gewähren. Denn wir stehen unter dem Zeichen der sozialen Frage, und mit der sozialen Gesetzgebung hängen unsere Bestrebungen nicht nur im Ziele zusammen, sondern sie bilden auch eine nothwendige Ergänzung derselben. Wenn die Sozialreform für Krankheit und Unfälle Hilfe gewährt, so will die Mäßigkeitssache in diesen Fällen vorbeugend wirken. Denn der Anteil der Trunksucht an Krankheit und Unfällen ist ein sehr bedeutender. Der Zugang in den Krankenhäusern des Deutschen Reiches an solchen, welche an chronischem Alkoholismus und Säuferwahn leiden, betrug 1877 4272, im Jahre 1885 bereits 10,360. In den Irrenhäusern bilden die Säufer 28 bis 49 v. H. des gesamten Bestandes, und in Preußen nehmen sich jährlich im Durchschnitt 508 Menschen in Folge von Säuferwahn oder Trunksucht das Leben, während jährlich 284 Menschen in Folge bessern tödlich verunglücken. Wenn ferner die Sozialreform für Sonntagsruhe sorgen will, so sorgen die Mäßigkeitssstreben dafür, daß mit der so gewonnenen Zeit kein Missbrauch getrieben wird. Sie helfen das Elend in den Familien und die Kosten der Armenverwaltung vermindern und bauen den sozialen Frieden mit an. Denn auch die Verbrechen sind vielfach unmittelbar auf die Trunksucht zurückzuführen. Nicht weniger als 41,7 v. H. der in Strafhaft befindlichen sind dem Trunk ergeben. Dabei wendet sich die Mäßigkeitssache an alle Klassen des Volkes, nicht bloß an die Arbeitenden, und daß die Gesetzgebung hier eingreifen soll und eingreifen kann, zeigt das Beispiel anderer Staaten zur Genüge. Deshalb stellt der Redner folgenden Antrag: „Die von dem Verein schon mehrfach beantragte Gesetzgebung zur Bekämpfung des Missbrauchs geistiger Getränke bildet eine nothwendige und bedeutungsvolle Ergänzung der sozialpolitischen Gesetzgebung der letzten Jahre. Das Interesse weiter Kreise des deutschen Volkes erfordert die auch bereits vom Reichstag und der Reichsregierung als dringlich anerkannte gesetzgeberische Regelung dieser Angelegenheit, und das Deutsche Reich darf, damit um so weniger zögern, nachdem eine Reihe anderer Staaten mit Erfolg darin vorangegangen ist. Die diesjährige Versammlung des Vereins beauftragt daher den Vorstand, wiederholt und eindringlich bei den gesetzgebenden Gewalten des Reichs vorstellig zu werden, damit thunlichst schon in der nächsten Session des Reichstages ein diesen Gegenstand erschöpfend behandelndes Gesetz im Sinne der Beschlüsse der Vereinsversammlung von Darmstadt vom 14. September 1887 zur Vorlage und Verabschiebung gelange.“ Der Antrag wurde einstimmig angenommen.

Major v. Wissmann hat während seines letzten Aufenthalts in Hamburg mit der Werft von Janssen u. Schmilinsky Alt-Gef., den Bau zweier zerlegbarer flachgehender Expeditionsboote abgeschlossen, deren Fertigstellung so schnell wie möglich erfolgen soll. Das große Boot, dessen Verhältnisse $50 \times 10 \times 3'$ 10" englisch betragen, steht schon in Spanien; mit dem Aussetzen des kleineren 40' langen, 6' 6" breiten und nur 3 Fuß tiefschenden Schiffes wird in den nächsten Tagen begonnen. Zum Bau der Fahrzeuge wird verzinkter deutscher Stahl verwendet. 23 Theile bilden das große Boot, während das kleinere nur aus 13 besteht. Das Höchstgewicht der Theile ist auf etwa 200 Pfund festgesetzt, so daß jeder Theil von zwei Leuten getragen werden kann. Die Zusammenfügung des Bootes ist sehr einfach; die Stücke werden, nachdem eine Gummidichtung dazwischengelegt ist, so zusammengelebt, daß die doppelwinkligen Spannen genau auf die zum Einsetzen der Schrauben dienenden Löcher passen; das feste Anziehen der Schraubenmuttern erzielt eine vollkommene Dichtung. Die Fortbewegung der mit zwei Masten versehenen Fahrzeuge kann mittels Segel und Riemen erfolgen; von letzteren hat jedes Boot 12 Paar.

Tageschronik.

Aufruf. Zum Besten des Lodzer Wohlthätigkeits-Vereins soll, auf Initiative der Damen-Commissionen, in der letzten Hälfte des Monats November d. J., wie dies in anderen größeren Städten schon längst gang und gäbe ist, ein Bazaar veranstaltet werden. Die Unterzeichneter wenden sich nun an das geehrte Publikum mit der ergebenen Bitte, dieses beabsichtigte Unternehmen durch Spende verschiedener, zu diesem Zweck sich eignender Gegenstände thatkräftig zu unterstützen; insbesondere aber werden die ehrbaren Damen gebeten, zu diesem

Behufe uns durch selbstgefertigte Handarbeiten, wie Stickereien, Häkelarbeiten u. s. w. die uns ganz besonders hochwillkommen sein werden, zu erfreuen. Zum Zwecke der richtigen Feststellung des Verkaufspreises der geschenkten Gegenstände ist es erforderlich, daß die freundlichen Spender den factischen Werth derselben sofort mit angeben. Endlich bemerken wir, daß der 15. November der letzte Termin zur Annahme von Spenden ist und bitten wir ergeben, bis zu diesem Tage Alles vorzubereiten, indem wir gleichzeitig bemerken, daß wir zu jeder weiteren Auskunft gern bereit sind.

Die Vorsieherinnen der vier Damen-Commissionen des L. W. V. E. Lohrer. E. Rondthaler. E. Thienemann. M. Serrini.

— Kirchliches. Für die hiesigen evangelischen Christen finden im Laufe der künftigen Woche folgende Gottesdienste statt:

A. Trinitatigemeinde: Sonntag, den 28. September d. J., Vormittags 10 Uhr, im Bethaus der Brüdergemeinde: Gottesdienst nebst Abendmahlserley (Herr. Hülsprediger Nutkowski). Nachmittags 3 Uhr im Konfirmationsaal: Kinderlehre (Herr Pastor Rondthaler).

Montag, den 29. September, Nachmittags 2 Uhr, im Konfirmationsaal unter Vorsitz des Herrn Superintendenten von Börner: Wahl der Kirchenvorsteher.

B. Johanniskirche: Sonntag, den 28. September d. J., Vormittags 10 Uhr Beichte, 10½ Uhr Haupt-Gottesdienst und Abendmahlserley. Nachmittags 3 Uhr Kinderlehre (Vor- und Nachmittags-Herr. Diaconus Schmidt.)

Mittwoch, den 1. Oktober, Mittags 12 Uhr, unter Vorsitz des Herrn Superintenden von Börner: Wahl der Kirchenvorsteher. — Abends 8 Uhr Bibelstunde (Herr Diaconus Schmidt).

— Als eine wesentliche Aenderung unseres Civilprozesses zum Besseren, urtheilt der „Бюро-Комиссия“ in die am 12. (24.) Juni c. verfügte Novelle über das Contumacialsverfahren anzurütteln. Bisher konnte ein Contumacialsverfahren in Civilsachen mit Ausnahme derjenigen, die in den allgemeinen Gerichten im abgelaufenen Verfahren verhandelt werden, nur im Fall des Richterscheins des Beflagten greifen. Bei Richterscheinen des Klägers wird das Verfahren eingestellt und dem Kläger das Recht bewahrt, durch Einreichung einer neuen Klageschrift die Sache zu erneuern. Das neue Gesetz läßt sowohl in den allgemeinen, wie in den Friedensrichter-Institutionen, die Entscheidung der Sache ohne Anwesenheit des Klägers zu und zwar in zwei Fällen: wenn der Kläger schriftlich oder der Beflagte mündlich darum bittet. Im ersten Fall wird beabsichtigt, dem Kläger seine Lage zu erleichtern, indem man ihn von der Nothwendigkeit befreit, im Gericht zu erscheinen oder statt seiner einen Bevollmächtigten zu schicken; im zweiten Fall werden die Interessen des Beflagten gewahrt, für den die Perspektive einer wiederholten Erneuerung der Sache nicht eben zu den Unannehmlichkeiten gehört. Dem Beflagten, wie dem Kläger, ist es freigestellt, um Durchsicht der Sache in seiner Abwesenheit zu bitten, in Grundlage seiner schriftlichen Erklärungen; die auf diese Bitte hin gefallte Entscheidung wird nicht als contumaciale Entscheidung erachtet. Allerdings kann der Richter oder das Gericht, sowohl vom Kläger, als auch vom Beflagten fordern, daß sie persönlich oder durch einen Bevollmächtigten vor Gericht erscheinen, wenn die mündlichen Erklärungen des einen oder anderen sich als nothwendig herausstellen. Die Sache kann sogar in Abwesenheit beider Parteien erledigt werden, wenn eine von ihnen eine bezügliche Bitte verlautbart hat. Damit das Richterschein des Beflagten so selten, als möglich, als Mittel zur Verzögerung des Fortgangs der Sache benutzt werde, steht dem Gericht das Recht zu, jedes Contumacials-Erkenntnis vorläufiger Execution zu unterwerfen, wobei es nur nicht zum Verkauf des Vermögens des Beflagten oder zur Auszahlung des von dem Beflagten erhobenen Geldes an den Kläger kommen darf. Die Einrichtung einer Neuherfung des Beflagten auf das Contumacials-Erkenntnis (des sog. отставы) zieht in jedem Fall eine neue Verhandlung der Sache nach sich, aber die vorläufige Execution zu beanspruchen oder fortzufestigen zu lassen, hängt von dem Erkenntnis des Gerichts ab. Bisher wurden die Prozeßsirenen nicht durch Citation über den Tag der Verhandlung der Sache in der Plenar-Versammlung der Friedensrichter in Kenntnis gestellt; falls beide Theile nicht erschienen wären, wurde die Verhandlung der Sache auf die nächste Versammlung verschoben. Jetzt ist die Befriedung von Citationen obligatorisch, aber die Sache kann auch in Abwesenheit beider Parteien verhandelt werden. Bisher hieß die Einrede des nicht zuständigen Gerichts, bis zur Entscheidung derselben durch die zweite Instanz, den Fortgang der Sache bedingungslos auf; jetzt ist Beurtheilung oder Richter-



Nur noch Sonnabend und Sonntag ist das
Museum Schulze
auf der Grünen Straße geöffnet.
Eintrittspreis nur 10 Kop.

15-го (27-го) сего Сентября въ 7 часовъ вечера назначено

ОБЩЕЕ СОБРАНИЕ

членовъ Лодзинского Общественного Собрания

для обсуждения вопроса о найме квартиры на 1891 годъ подъ помѣщение клуба, на которое приглашаются всѣ Г.Г. Члены.

(15.) September 1. J., um 7 Uhr Abends, findet eine

General-Versammlung

der Mitglieder der Lodzer Bürger-Ressource
statt, zum Zweck der Berathung über die Frage des für die Ressource für
das Jahr 1891 zu mietenden Locales. Sämtliche Herren Mitglieder
werden hiezu eingeladen.

DAS SPECIAL-MAGAZIN FÜR KINDER-GARDEROBE

S. PRZEZDZIECKI

Graf Kohebue-Straße Nr. 2, Ecke der Wierzbowa, in Warschau

(Haus des Grafen Krasinski)

ist für die gegenwärtige Saison mit einer großen Auswahl von Kinder-Konfektion, als
auch Uniformen, Mänteln und Mäntel (Schneisen) aus dem besten Material, für Schüler
zu möglichen Preisen, versehen worden.

Das Magazin übernimmt Bestellungen auf die seconde Herren-Garderobe sowie
auch auf Damen-Umhänge und Jaquett englischer Fabrik. (3-2)

BRUNO KNOBLOCH,

Wirkmaschinen-Fabrik in Apolda Th.

empfiehlt seine vorzüglichen Fabrikate als:
Rachelmaschinen in jeder Nadelstärke, Mechanische Kettenstühle in jeder Breite,
Plüschtrennmaschinen, Rauhmaschinen, Spulmaschinen für Pfeifen und Rollen,
Haspeln und Scheerstücke, sowie alle in das Wirkfach einschlagende Artikel.

Prompteste Bedienung unter Garantie.

Solideste Bauart. Annehmbare Conditionen. (10-3)

GENERAL-VERTRÉTER: E. HÄBLER & CO., LODZ.

Photographie-Atelier

Dzielna- (Bahn-) Straße Nr. 13.

Aufnahmen täglich von 9 Uhr Morgens bis 5 Uhr Nachts.
Feinste Ausführung.

Billigste Preise.

Das Bildhauer- und Stuckatur-Geschäft von
O. Plaeschke,

befindet sich von heute ab Rawrotstraße Nr. 1130, schrägüber
vom Müller'schen Saale. (3-2)



optischen und chirurgischen Artikeln.

Reihzeugen, Taschen, Linealen, Dreidelen u. c. (34)

Übernehmen auch die Einrichtung
electr. Sicherheits-Leitungen,

sowie von Telephonen.



W r i n g - M a s c h i n e n
auf Abzahlung 50 Kop. per Woche.

Lager von A. Diering, Optiker,

Ecke der Petritauer- und Zawadzka-Straße Nr. 277, vis-à-vis Scheibler's Neubau.

Редакторъ и Издатель Леопольдъ Зонеръ.

Лодзинско Нашвуромъ.

Варшава, дни 15 Сентября 1890 г.

Lodzer Thalia-Theater.

Einladung z. Abonnement.

Im Anschluß an meine gestrige Kundmachung beeche ich mich, die verehrlichen Fa-

miliën und Theaterfreunde, welche beschäftigen, sich gewisse Bogen und Plätze durch Abon-

nement zu sichern, hierzu höchst einzuladen.

Die für das Abonnement bestimmten Spieltage sind: Dienstag, Mittwoch, Don-

nerstag und Sonnabend, also 16 Vorstellungen im Monat. Das Abonnement kann alle

16 Vorstellungen umfassen oder auch in zwei Serien à 8 Vorstellungen geteilt werden. Die

Serien-Abonnements würden dann das eine Dienstag und Donnerstag, das andere Mittwoch

und Sonnabend umfassen.

Die Preise der Plätze sind folgende:

I. Parquet Rs. 1.50, 1.30, 1.05 u. 80 R.

Balkonlogen im I. Rang für 8 Personen Rs. 10.20

Balkonlogen im I. Rang für 6 Personen 7.70

Ranglogen für 6 Personen 5.20

Fremden und Parquellogen für 4 Personen 5.20

Den Abonnenten wird von obigen Preisen ein Rabatt von 15% bewilligt.

Für Gaestspiele und Benefizie behalte ich mir das Recht vor, abonnement suspendu

eintreten zu lassen, doch bleiben ab wann den geehrten Abonnenten ihre Plätze bis Mittags

12 Uhr reservirt.

Abonnement-Anmeldungen werden in der Theater-Raumlei (Concerthaus-Durchgang,

legte Thüre, rechts) entgegenommen.

Mit aller Hochachtung

ALBERT ROSENTHAL,
Director des Lodzer Thalia-Theaters.

Varieté-Theater.

Sonnabend, den 27. September 1890;

Große Vorstellung

mit neuem Programm.

Erstes Aufstreten

Directors Meinhold.

Aufstreten sämtlicher neuengagirter

Artisten.

Preise der Plätze wie gewöhnlich.

Aufang 8½ Uhr. (6)

Ein Vorwerk

in einer schönen Lage, mit 12 Hufen Land,
einer Wassermühle und Dorflager, 14 Weinst.

von Lodz entlegen, ist zu verkaufen.

Offeraten unter O. K. an die Exped.

d. Bl. erbeten. (3-1)

Ein kleines gangbares
Materialwaren-Geschäft

mit sämtlichem Inventar — eventuell auch

Leichtes allein — sofort zu verkaufen.

Wo? saat die Exped. d. Bl. (3-1)

Erwachsenen

erhält russischen Unterricht ein erfahrener
Lehrer (auf Beibringen einer reinen Aussprache
wird besonders Gewicht gelegt). Ges. Offeraten sub

Z. Z. 1000 an die Exped. d. Bl. erbeten. (3-3)

Meine gute MILCH

lieferre ich vom 1. October cr. 2 Mal täglich
ins Haus, von meiner Wirthschaft am
Stadtwall und belieben Refektanten
ihre werthen Adressen nebst Angabe des Quantums
in der Exped. d. Bl. niederzulegen. (6-4)

F. Kinzler, Waldstraße, Haus Machalski.

Inhaber

möblirter Zimmer

wollen ihre Adressen unter Preisangabe
in der Exped. d. Bl. niederlegen.

Eine gelbe Glanzplätterin (3-3)

sucht Beschäftigung in und außer dem
Hause. Näheres Nawrot-Straße Nr. 1309,
gegenüber der Baptistenkirche, Wohnung 10.

Zahnarzt

B.v. Brzozowski

in Russland und Deutschland approbiert),
ist zurückgekehrt und wohnt Petritauer-
Straße Nr. 39, im Hause des Herrn Ca-
piowksi, oberhalb der Conditorei des Herrn
Wüste. (15-3)

Die Prämie von Bl. 200 wird nur
dann gewonnen, wenn Herr Karl

Wolf oder F. Rasso im Zeitraum

von 10 Minuten regelrecht besiegt.

Zum 1. Male:

Die Troika, dreifache hohe Schule

mit 3 Prachtponys, wovon eines ge-
ritten und 2 in Freiheit vorgeführt

vom Herrn Dir. E. Ciniselli.

Nur 1 Mal

Römischer Ringkampf

zwischen den Gebr.

Didic & Eugen Veldemann.

Außerst Unterhaltsame Übungen.

Hochachtungsvoll

E. Ciniselli, Director.

NACH AMERIKA!

FAHRKARTEN

bei der General-Agentur der

Niederländisch-Amerikanischen

Dampfschiffahrts-

Gesellschaft

MAURYCY LUXEMBURG

Speditions-Geschäft,

Warschau, Erywańska Nr. 6.

Alle Auskünfte promptest und

unentgeltlich.

Kürzeste, schnellste

und billigste Reise.

Podzer Freiwillige

Feuerwehr.

Sonntag, den 28. September a. c.

Morgens 7½ Uhr:

1. Zug beim Requisitenhause des 1. Buges.

2. Zug beim Requisitenhause des 2. Buges.

3. Zug im Paradiese.

Commando

der Lodzer Freiwilligen Feuerwehr.

Restaurant z. goldenen Anker!

Sonnabend, den 27. September d. J.

Schweinschlachten.

Vorm. Wellfleisch und Gulasch,

Abends Wurstabendbrodt,

wozu ergeb. ist einladet

A. Grams.

befördert in
existirenden ANNONCEN

sämtliche

Zeitungen

E. MARKGRAF.

Zugmaschinen

für Weberei,

zu billigem Preise auf Lager

8-6 bei Franz Adler,

Petrilauerstraße Nr. 755, Haus Herrmann.

Schnellpressendruck von Leopold Zoner.